

'GONZAGA – DE PAI PARA FILHO'
FILME ESTREIA NESTA
SEXTA-FEIRA {pág 11}

CLÁSSICOS DA MOTOWN
SERÃO REVIVIDOS
EM TRÊS NOITES
NO SESC {pág 10}

BIGMOUTH
MORRISSEY FALA AO
METRO SOBRE SUA
AUTOBIOGRAFIA {pág 13}

O cantor e compositor
inglês Morrissey, 53:
"Duvido que chegue aos 55"

metro®

PORTO ALEGRE

Quarta-feira,
24 de outubro de 2012
Edição nº 247, ano 1



Mín 13°C
Máx 26°C

99% das empresas vão contratar temporários

- Pesquisa da Fecomércio/RS mostra que quase a totalidade das companhias gaúchas terá reforço de mão de obra
- Expectativa dos empresários é de que metade dos trabalhadores chamados seja efetivada durante contrato {pág 06}



► Com 15 barracões e pista de desfiles de 330 metros, complexo deverá ganhar arquibancas por meio de PPP (parceria público-privada)

GABRIELA DI BELLA/METRO

Porto Seco com
inspiração baiana

- Fortunati anunciou que busca parceria com organizadores do Carnaval de Salvador para qualificar sambódromo de Porto Alegre {pág 03}

À prova de desastres



IVO GONÇALVES/PMMA

Data center da
Procempa é à
prova de balas

- Nova sala-cofre vai garantir segurança a dados gerados por toda a prefeitura
- Investimento de R\$ 20 milhões possibilita maior capacidade de armazenamento de dados {pág 02}

Grêmio busca
classificação hoje

- Tricolor enfrenta o Barcelona à noite no Olímpico para seguir na Copa Sul-Americana {pág 16}

1
foco

Sala à prova de desastres guardará dados da capital

► Novo data center da Procempa custou R\$ 20 milhões à prefeitura ► Inauguração está marcada para 10 de novembro ► Sala onde ficarão os dados terá de três a quatro décadas de vida útil

Uma sala à prova de balas e desastres climáticos trancada com segurança de cofre bancário irá resguardar todos os dados produzidos pelos diversos órgãos e secretarias da Prefeitura de Porto Alegre, como cadastros, registros e notas fiscais. O novo data center entrará em funcionamento a partir de 10 de novembro, prometendo compensar os R\$ 20 milhões investidos em sua construção com alta capacidade de armazenamento de dados e uma segurança comparável aos melhores centros de processamento existentes no mundo.

A unidade, que teve investimento público, fica alojada no novo prédio da Procempa, inaugurado em março deste ano. O data center ocupará um andar inteiro, dividido em salas de geradores, monitores e nobreaks, que darão autossuficiência energética ao local.

O plano de implantar um novo sistema com maior espaço para comportar dados virtuais já amadurecia desde 2005 na Pro-

compa. Era senso comum entre os diretores da entidade que a atual sala apresentava precariedades não condizentes com o volume de material produzido nos órgãos da prefeitura, cada vez menos materializados e mais digitais. "O atual data center se encontra no térreo, abaixo do nível do Arroio Dilúvio. Isso representa grandes riscos para a nossa segurança. O acesso também não era privilegiado", disse André Imar Kulczynski, presidente da Procempa.

Mudança

A transição para o novo prédio ocorrerá em dois dias. Em 2 de novembro, os storages – espécies de HDs de grande capacidade de armazenamento – serão submetidos a testes que os desligarão e ligarão em um período previsto em 12 horas. Em 10 de novembro, 50 funcionários transportavam todos os equipamentos para a nova sala, em um processo que deve durar 24 horas.

● METRO POA



► Porta espessa só se abre mediante identificação em um leitor biométrico

Centro Integrado de Comando será inaugurado amanhã

No andar de cima do data center ficará instalado o Ceic (Centro Integrado de Comando) da capital, que vai ser inaugurado amanhã.

Por enquanto, a sala ain-

da está fechada, sendo possível ver apenas a parte externa, coberta por vidraças espelhadas. Lá ficarão 32 monitores que atenderão a diversas secretarias.

Entre as áreas que serão interligadas estão câmeras de videomonitoramento, limpeza urbana, iluminação pública, mobilidade e segurança. ● METRO POA

Obras alteram o sentido dos trens

Hoje e amanhã, das 9h40 às 16h, os trens da Trensurb circularão em via única no trecho entre as estações Anchieta e Aeroporto, na capital. A alteração ocorrerá devido à colocação de lajes sobre a estrutura metálica da plataforma do terminal do aeromóvel junto à estação Aeroporto.

Durante o período, os horários das viagens podem sofrer atrasos de até dois minutos, mas o intervalo de dez minutos entre

os trens vai ser mantido. O serviço só será mantido dentro da normalidade no trecho caso haja chuva e vento forte, cancelando assim as obras no local.

O aeromóvel da capital ligará a estação Aeroporto da Trensurb ao terminal 1 do aeroporto Salgado Filho. O trajeto de 998 metros prevê duas estações, que serão percorridas em 90 segundos. O orçamento de dois veículos é de R\$ 33,8 milhões.

● METRO POA

Primeiro vagão do aeromóvel de Porto Alegre é concluído

A Trensurb divulgou ontem foto do primeiro vagão do aeromóvel da capital concluído, que terá capacidade para transportar 150 passageiros. A construção do segundo veículo, que poderá comportar até 300 pessoas, está avançada, com possibilidade de conclusão até o fim do ano. Conforme os organizadores, a execução total do projeto já alcançou 86% de execução. A previsão é que o aeromóvel comece a operar no primeiro semestre de 2013. ● METRO POA



► Veículo foi construído no Estado fluminense

ABSA/DIVULGAÇÃO

Radar móvel

Hoje, o radar móvel da EPTC estará nas seguintes vias:

Bento Gonçalves
Assis Brasil
Salvador França
Padre Cacique
Cristiano Fischer
Carlos Gomes
Manoel Elias
Severo Dullius
Plínio Kroeff
Dante Ângelo Pilla
João de O. Remião
Nilo Peçanha
Protásio Alves

metro

FALE COM A REDAÇÃO

leitor.poa@metrojornal.com.br
051/2101.0471

O jornal Metro circula em 22 países e tem alcance diário superior a 20 milhões de leitores. No Brasil, é uma joint venture do Grupo Bandeirantes de Comunicação e da Metro Internacional. É publicado e distribuído gratuitamente de segunda a sexta em São Paulo, Brasília, Rio de Janeiro, Belo Horizonte, Curitiba, Porto Alegre, ABC, Santos e Campinas, somando mais de 480 mil exemplares diários.

EXPEDIENTE

Metro Brasil. Presidente: Cláudio Costa Bianchini.
Diretor de Redação: Fábio Cunha. Diretor Comercial e Marketing: Carlos Eduardo Scappini.
Diretora Financeira: Sara Velloso. Diretor de Operações: Luís Henrique Correa.
Editor de Arte: Vitor Iwasso. Coordenador de Redação: Irineu Masiero.
Gerente Executivo: Ricardo Adamo.

Metro Porto Alegre. Gerente Executivo: Luís Grisólio. Editor Interino: Maicon Bock (11.813 DRT/RS).
Editora de Arte: Julia Rodrigues. Grupo Bandeirantes de Comunicação RS. Diretor Geral: Leonardo Meneghetti.

Editado e distribuído por SP Publímetro S/A. Endereço: rua Delfino Riet, 183, Santo Antônio, 90660-120, Porto Alegre, RS. Tel.: 051/2101.0302
O jornal Metro é impresso no Grupo Sinos S/A.

BDO

A tiragem e distribuição desta edição de 40.000 exemplares são auditadas pela BDO.

Vendaval de transtornos



► Em Porto Alegre, rajadas chegaram a 62 km/h ontem à tarde, mas dano maior foi árvore que caiu sobre dois carros

GABRIELA DI BELLA/METRO

Vento chega a 100 km/h no RS

O vendaval que atingiu o Estado ontem atingiu 110 km/h em algumas regiões e deixou mais de 80 mil pessoas sem luz. Em São José do Norte, um navio foi jogado contra o cais, causando danos. Na capital, onde as rajadas chegaram a 62 km/h, o maior dano foi a queda de uma árvore de grande porte sobre dois carros no bairro Petrópolis.

Fase anuncia nova unidade na capital

A capital receberá uma nova unidade da Fase (Fundação de Atendimento Socioeducativo). O início das obras da instalação, que abrigará jovens infratores, deve acontecer em março do ano que vem. Santa Cruz e Osório são outras cidades a receberem investimento do governo estadual. As obras serão finalizadas em até 18 meses do início da construção.

Além dos novos abrigos, a Secretaria Estadual da Justiça e dos Direitos Humanos anunciou ontem a reforma das unidades Carlos Santos e POA I, na capital. O custo do investimento gira em torno de R\$ 2,5 milhões e ficará pronto em

até 180 dias.

Outros abrigos, como o de Santa Maria, também receberão investimento. A cidade do centro do Estado terá verba de R\$ 2,5 milhões para a reforma dos dormitórios, banheiros e redes de saneamento básico e elétrico da sua unidade. ● METRO POA

18 meses

é o prazo estipulado pela Secretaria de Justiça e Direitos Humanos para a conclusão das novas unidades da capital, Osório e Santa Cruz do Sul

Carnaval porto-alegrense pode ter know-how baiano

► Prefeito diz que retomará tratativas com responsáveis pelo Carnaval de Salvador ► Projeto de infraestrutura do sambódromo custará cerca de R\$ 30 milhões e será realizado por meio de PPP

O Complexo Cultural do Porto Seco, na zona norte da capital, passará por reestruturação em 2014. O prefeito José Fortunati anunciou ontem, em entrevista à Rádio Bandeirantes, a intenção de retomar as tratativas de termo de cooperação com os organizadores do Carnaval de Salvador. A ideia é buscar inspiração no conhecimento dos baianos, tornando viável a ocupação do sambódromo durante todo o ano com construção de hotel e centro de eventos.

O acordo de assessoramento esteve próximo no início deste ano, mas foi interrompido com a morte do interlocutor da parceria e um dos mais influentes empresários do ramo na Bahia, Fernando Bulhosa, em maio. A primeira fase do projeto deve começar logo após o término do Carnaval do ano que vem, com a construção de arquibancadas pré-moldadas.

“Vamos buscar parceria público-privada, pois o poder público não tem recur-

“Queremos ocupar o Porto Seco com empresas que repassem uma parte do lucro para o carnaval.”

PREFEITO JOSÉ FORTUNATI

sos para os investimentos. Queremos ocupar o Porto Seco com empresas que repassem uma parte do lucro para o próprio Carnaval de Porto Alegre”, disse o prefeito.

As tratativas, porém, só devem ser retomadas após a volta das férias de Fortunati, no dia 12 de novembro. E ele já terá que se explicar para a Associação de Entidades Carnavalescas do Rio Grande do Sul sobre o apoio dos baianos ao carnaval daqui. “O carnaval baiano tem outra característica. O nosso é de arena, de concurso de escolas de samba. O deles é de rua. Não acho que tenha muita coisa a ver”, avaliou Victor Hugo Amaro, presidente da entidade.

● METRO POA



► A cada ano são montadas arquibancadas provisórias para o evento

GABRIELA DI BELLA/METRO

Novas arquibancas a partir de março

A construção das arquibancadas permanentes no Complexo Cultural do Porto Seco, prometida logo após o Carnaval deste ano, deve começar em março. A licitação para as reformas deve ser lançada em janeiro, e os investimentos giram entre

R\$ 30 milhões e R\$ 40 milhões.

O arquiteto responsável pelo projeto, Raul Macadar, vai detalhar a proposta e terminá-la em até 60 dias. O prazo deve começar na volta das férias de Sergius Gonzaga, secretário

municipal da Cultura, que volta dia 5. “Ainda não fui comunicado oficialmente. Na semana que vem ou na outra, provavelmente já começarei a detalhar o projeto do Porto Seco”, disse o uruguaio ontem.

● METRO POA

Breve

Polícia prende vereador por aliciamento

URUGUAIANA. A polícia prendeu ontem o presidente da Câmara de Vereadores de Uruguaiana e outros quatro suspeitos de aliciamento de menores para crimes sexuais.

De acordo com a polícia, Francisco Barbará (PMDB), o Kiko Barbará, presidente da Casa, foi preso por comandar um esquema que aliciou dez menores.

Segundo o delegado Tiago Albeche, responsável pelo caso, com os depoimentos das testemunhas, a polícia chegou à relação de nomes. São dez detidos desde o início da operação.

As detenções são resultado de seis meses de investigação da polícia. O vereador concorreu à prefeitura da cidade da fronteira oeste gaúcha nestas eleições, mas não se elegeu.

Ele ficou com 14,5% dos votos na cidade (5,9 mil eleitores no total), atrás de Mauro Brum (PP), e do vencedor Luís Augusto Schneider (PSDB). **RS**

Em obras, Café do Lago vai reabrir até o Natal

► Fechado em 2010, estabelecimento finalmente derrubará os tapumes

Passados 30 meses de seu fechamento, o Café do Lago, um dos maiores atrativos da Redenção, já tem previsão de reabertura. Com obras desde o fim de setembro, o estabelecimento deve reabrir até o Natal. Ontem, pelo menos, nenhum operário foi visto no local à tarde, mas andaimes e equipamentos indicam a retomada da reforma.

A empresa vencedora da licitação de maio de 2010

ficou definida como a Reategui Comércio de Alimentos, empresa do antigo permissionário do local Fábio Reategui. Depois de muita controvérsia em relação aos seguidos atrasos, a empresa começou as obras apenas em 24 de setembro deste ano, quando firmou um novo acordo com a Smam (Secretaria Municipal de Meio Ambiente) para garantir a legalidade da licitação anterior.

No acordo, prometeu

em até 90 dias finalizar a reforma solicitada há mais de dois anos. Segundo André Carus, secretário-adjunto da Smam, a demora ocorreu porque a Reategui “não havia apresentado a documentação necessária, nem o projeto em si estava pronto”. A Smam afirma que a empresa recolhe à prefeitura R\$ 3,5 mil por mês pela permissão de uso do espaço situado no coração do parque. ● METRO POA

Atraso

- **Maio de 2010** Ocorre licitação para reforma do espaço. Vizinhos reclamam de barulho
- **Maio de 2012** Prefeitura, após atraso por falta de documentação e responsável técnico, ameaça cancelar a licitação
- **24 de setembro** Reinício das obras. Prazo estabelecido é de 90 dias
- **Previsão** abertura até o Natal



► Ontem, não havia operários no local

GABRIELA DI BELLA/METRO



**BANDA LARGA E TELEFONE:
MAIS CONEXÃO E INTERAÇÃO COM
CLIENTES E FORNECEDORES.**

TEM UM NET EMPRESAS PARA CADA EMPRESA.

4004-8844

www.netempresas.com.br

Consulte condições de aquisição e disponibilidade técnica em seu endereço.



Falta pouco



► Calçadas e pintura da pista serão os últimos acertos

GABRIELA DI BELLA/METRO

Santo Antônio perto da conclusão

O prolongamento da rua Santo Antônio, no bairro Floresta, deve ficar pronto em até 15 dias, o que vai alterar o trânsito na região. O trecho de 160 metros ligará a Voluntários da Pátria à Farrapos. A obra, sob responsabilidade da Smov (Secretaria Municipal de Obras e Viação), começou em 27 de fevereiro. O investimento de R\$ 665 mil é custeado pelo Shopping Total.

PT se reúne sobre Câmara

O PT de Porto Alegre se reúne hoje para iniciar as tratativas sobre as posições do partido na Câmara de Vereadores. A ideia é chegar a definição dos nomes para o cargo de presidente da Câmara, líder da bancada para a próxima legislatura e composição de vereadores para as comissões. Não há prazo para conclusões.

O atual líder da bancada do PT e líder da oposição na Câmara, Engenheiro Comassetto, afirmou ontem que qualquer um dos cinco eleitos tem chance de assumir a presidência da Casa. O ano ainda não está definido, uma vez que o PDT deve ficar com a presidência em 2013. “Os cinco eleitos têm iguais condições. O importante é que queremos ter consenso so-

bre cada nome. O PT não pode mais passar por disputas internas”, afirmou Comassetto.

Segunda maior bancada

O PT terá na legislatura 2013 a 2016 cinco vereadores, dois a menos do que a bancada original da gestão atual. Sofia Cavedon, a que registrou a maior votação no partido, não deve assumir a Câmara na próxima legislatura, uma vez que já esteve à frente do cargo em 2011.

O mais cotado é o vereador Mauro Pinheiro, o segundo mais votado. Também são nomes do partido o estreante Marcelo Sgarbossa, Engenheiro Comassetto e o também estreante na Casa Alberto Kopittike.

● METRO POA

Breve

Gasolina fica mais cara em Porto Alegre

APÓS ESCASSEZ. Mesmo com estoques normalizados, a maioria dos postos de Porto Alegre continua cobrando R\$ 2,79 pelo litro da gasolina comum. Antes do problema no abastecimento, a média era de R\$ 2,69. O escritório regional da ANP (Agência Nacional do Petróleo) só deve comprovar a alta no fim da semana, quando sai o próximo balanço semanal. Se for confirmada a elevação de R\$ 0,10, já constatada pelos consumidores, será analisada punição, uma vez que não houve aumento na refinaria. **AB**

Marcos Valério já tem pena de 11 anos de prisão

► Publicitário será o primeiro réu a conhecer a punição no julgamento do mensalão no STF ► Tempo de cadeia pode ser ainda maior, mas é certo que ele terá que começar a cumprir as sentenças em regime fechado

Condenado em cinco crimes por envolvimento no escândalo do mensalão, Marcos Valério será o primeiro a conhecer a sentença. Embora ainda falte a definição da pena para o crime de corrupção ativa, o empresário já sabe que cumprirá pena de pelo menos 11 e oito meses de prisão e que será obrigado a devolver aos cofres públicos, no mínimo, R\$ 978 mil.

O STF (Supremo Tribunal Federal) começou ontem a fazer o cálculo das penas. O publicitário responderá por corrupção ativa, peculato, lavagem de dinheiro, evasão de divisas e formação de quadrilha. Hoje com 51 anos, o empresário terá que cumprir pelo menos um sexto da pena final em regime fechado.

Segundo a sentença, Marcos Valério cometeu crimes para obter dinheiro indevido para si e para as agências de publicidade, graças à proximidade buscada e conquistada junto ao governo federal, em troca de favores políticos. "O réu pretendeu não apenas enriquecer ilícitamente,

mas também obter sua remuneração pela prática concomitante de outros crimes em proveito do PT", declarou o ministro relator, Joaquim Barbosa.

A prisão, porém, não será imediata e dependerá da apresentação de recursos.

Divergência

A definição da dosimetria provocou mais uma vez divergências entre Joaquim Barbosa e Ricardo Lewandowski. No crime de peculato, o ministro revisor votou por uma pena mais leve: de 3 anos e seis meses. A maioria, porém, votou pela pena maior: 4 anos e 8 meses.

Houve ainda impasse sobre uma condenação por corrupção passiva. O relator pediu 4 anos e 8 meses. O revisor defendeu 3 anos, um mês e dez dias. "Dosimetria, tal qual um remédio, deve ser dada na dose certa", sustentou Lewandowski.

A sessão foi suspensa e a discussão será retomada hoje a tarde com a análise do núcleo publicitário.

Defesa

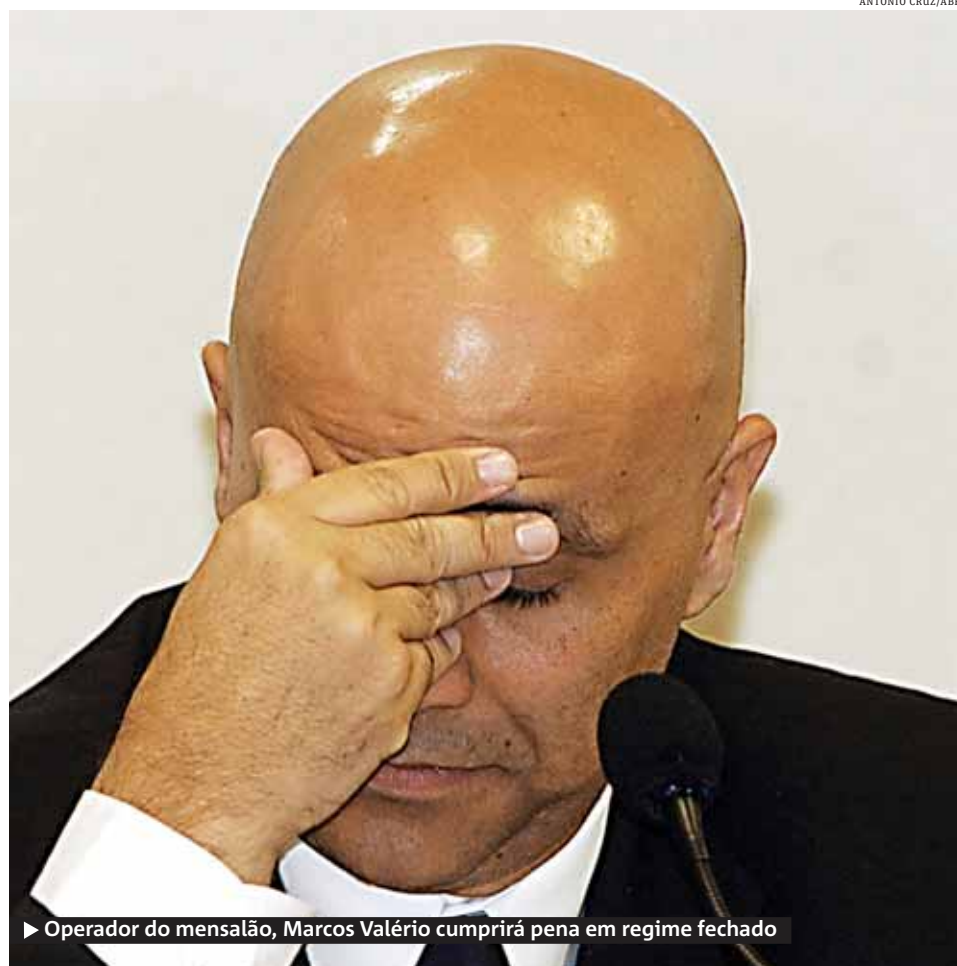
A defesa tentou, sem sucesso, pedir penas mínimas. No memorial encaminhado aos ministros, sustentou que o julgamento 'deslocou o foco' para o dono das agências de publicidade SMP&B e DNA e desconsiderou que o maior interessado pelo esquema seria o ex-presidente Lula e seus ministros. "Relevantes seriam as condutas dos interessados no suporte político 'comprado' e dos beneficiários financeiros, sendo o PT o verdadeiro intermediário do 'mensalão', enfatizou o advogado Marcelo Leonardo.

Demora

As penas estão sendo fixadas por réu e por crime cometido. O formato causou preocupação pela demora que poderá causar ao julgamento. "Nós não vamos avançar desta maneira", avaliou Joaquim Barbosa que viaja na sexta-feira para fazer tratamento de saúde.



MARCELO FREITAS
METRO BRASÍLIA



► Operador do mensalão, Marcos Valério cumprirá pena em regime fechado

Empates beneficiam os réus

O STF (Supremo Tribunal Federal) utilizou o princípio *in dubio pro reu* (em dúvida, o réu deve ser beneficiado) para absolver os acusados que tiveram a votação empatada. "Gostaria de encaminhar o entendimento de que, em caso de empate, prevaleça a tese da absolvição do réu", sugeriu o presidente da Corte, Ayres Britto.

Foram beneficiados com a absolvição sete réus - dos quais quatro, porém, respondem por outros crimes. Os ex-deputados João Magno (PT-MG) e Paulo Rocha (PT-PA) e o ex-ministro Anderson Adauto (PTB-MG) se livraram de todas as acusações. Com isso, o STF concluiu que 12 dos 37 réus denunciados pelo Ministério Público foram inocentados.

Somente o ministro Marco Aurélio Mello votou con-

"Fico feliz de não ter que introduzir o Voto de Minerva. É o voto que me enerva."

AYRES BRITTO, PRESIDENTE DO STF

tra a norma, defendendo que o presidente do STF desse o voto de qualidade e votasse duas vezes. O ministro sugeriu como alternativa também que fosse usada uma providência anterior: a convocação de ministros do STJ (Superior Tribunal de Justiça). No julgamento do ex-presidente Collor, em 1994, três ministros foram convocados para compor o STF. "Estamos a julgar uma ação inconfundível, não estamos a atuar no campo da visão", sustentou.

A maioria, porém, optou pelo mesmo entendimento



► Ayres Britto: "Um ministro sozinho votando por dois me parece que é contraindicado"

usado em habeas corpus. "Prevalecendo o empate, há que se aplicar essa cláusula de benignidade", sustentou Celso de Mello.

Os empates ocorrem porque o STF está desfalcado

de um ministro desde a aposentadoria de Cezar Peluso, em 3 de setembro. A indicação do substituto, Teori Zavascki, ainda precisa ser aprovada pelo Senado. ● METRO BRASÍLIA

São Paulo divulga resultado da licitação do mobiliário urbano

O consórcio PRA SP, formado pelas empresas Odebrecht TransPort, APMR Investimentos e Grupo Bandeirantes de Rádio e Televisão, venceu a concorrência para a manutenção dos 6,5 mil abrigos de ônibus. Os danificados serão substituídos. Além disso, o consórcio vai instalar mil abrigos novos e 12,5 mil totens. O resultado foi publicado ontem no "Diário Oficial de São Paulo".

O contrato vale por 25 anos, e prevê um investimento de mais de R\$ 636 milhões. O con-

sórcio também será responsável pela conservação da calçada no entorno dos equipamentos.

As empresas passarão a responder pela manutenção dos abrigos existentes 30 dias após a assinatura de contrato. A implantação dos novos abrigos deve começar até março de 2013.

O grupo francês JCDecaux venceu a concorrência para a instalação e manutenção de mil relógios digitais, sendo único habilitado na licitação. O resultado será divulgado hoje no "Diário Oficial". ● METRO

50% dos temporários podem ser efetivados, diz pesquisa

► Pesquisa da Fecomércio/RS mostra que quase todas as empresas gaúchas contarão com reforço de mão de obra
► Chance de contratação é estimada em um a cada dois trabalhadores chamados para atuar neste fim de ano

O cenário é positivo para quem busca um emprego no Estado. Pesquisa divulgada ontem pela Fecomércio (Federação do Comércio de Bens e de Serviços do RS), por meio do Instituto Fecomércio de Pesquisa, mostra que 99% das empresas consultadas pretende contratar mão de obra temporária neste fim de ano. Destas contratações, metade tem chance de se tornar efetiva ao longo do contrato.

Do total das empresas, 81,2% ainda não iniciaram as contratações. Em relação àquelas que começaram o processo, a maior parcela (70,8%) já contratou até três novos funcionários.

No centro da capital, o auxiliar de vendas Luciano Gonçalves dos Santos, 35 anos, fez ontem o segundo dia de trabalho. "Sou temporário, mas me disseram que se eu for bem nas vendas, tenho chance de efetivação", contou Santos, que estava há um mês procurando ocupação.

"Em um momento em que a escassez de mão de obra qualificada é uma realidade vivida pelos negócios do Estado, um bom desempenho apresentado pelo temporário pode significar a sua entrada definitiva na empresa", afirma o presidente do Sistema Fecomércio-RS/Sesc/Senac,

Zildo De Marchi.

Quadro aumenta 22%

Considerando as contratações já realizadas e as que serão realizadas, o número médio de temporários deverá ser de 4,6 trabalhadores por empresa, segundo o levantamento da Fecomércio. Em relação ao número de funcionários permanentes das empresas, esse número representa um incremento de 22,7% em sua força de trabalho nesses últimos meses do ano.

A pesquisa ouviu 384 pessoas em Santa Maria, Porto Alegre, Caxias do Sul, Ijuí e Pelotas.

● METRO POA



► Luciano Gonçalves dos Santos teve ontem seu segundo dia como temporário

GABRIELA DI BELLA/METRO

Começa o Salão do Automóvel

Quem decidir circular pelos corredores do Pavilhão de Exposições do Anhembi, no 27º Salão Internacional do Automóvel de São Paulo, tem de reservar tempo suficiente para conseguir ver os 500 carros expostos no local. O evento, que começa hoje e vai até quarta-feira (4 de novembro), reúne 49 marcas.

O Salão do Automóvel já figura entre os quatro primeiros do circuito automotivo mundial, que tem, diante da crise econômica, o Brasil como referência para expandir as fronteiras de seus investimentos, ampliar vendas e alargar a participação no mercado global. De acordo com projeções da Anfa-vea, o mercado brasileiro

trabalha com projeção de crescimento de 4% a 5% nas vendas em 2012, superando a marca de 3,63 milhões de veículos vendidos em 2011.

A presença de presidentes mundiais das montadoras e a escolha do evento para fazer a apresentação de modelos ainda inéditos no mercado internacional eleva o status do evento.

A Renault fez o lançamento do novo Clio e do Fluence GT. No stand da Volkswagen, as novidades são os novos Gol (com design mundial) e o New Beetle, ambos apresentados no evento pela primeira vez. A GM apresentou o Onix e o Trailblazer (substituto da Blazer).

● METRO

Salão do Automóvel de São Paulo

ONDE:

Pavilhão de Exposições do Anhembi
av. Olavo Fontoura, 1.209, Santana, São Paulo



QUANDO:
de 24 de outubro
a 4 de novembro

► No primeiro dia de evento, o Salão abrirá das 14h às 22h, com entrada do público até às 21h. Do dia 25 em diante, o horário será das 13h às 22h (também com entrada até às 21h), e no último dia (4/11) o Salão ocorre das 11h às 19h, com entrada até às 17h.

QUANTO:

NA BILHETERIA	ANTECIPADOS*	REDES SOCIAIS**	ENTRADA GRATUITA
Adulto inteira	Adulto inteira	Adulto inteira	
► R\$ 45 (dia 24)	► R\$ 40 (dia 24)	► R\$ 32 (dia 24)	► maiores de 65 anos e menores de 5 anos
► R\$ 55 (semana)	► R\$ 50 (semana)	► R\$ 40 (semana)	
► R\$ 80 (fim de semana e feriado)	► R\$ 70 (fim de semana e feriado)	► R\$ 56 (fim de semana e feriado)	
Também é possível obter meia-entrada	Com direito à meia-entrada		

KIT FÂ

► R\$ 150 (2 ingressos + 2 camisetas oficiais do evento + catálogo do evento)

KIT VIP

► R\$ 500 (3 ingressos, 3 camisetas polo, catálogo do salão e estacionamento VIP)

*ingresso rápido.com.br/salaodoautomovel **quantidade limitada



Lucas Lacaz Ruiz/Folhapress

Apple lança o 'iPad Mini'

A Apple apresentou ontem seu iPad mini, que marca a entrada da empresa no segmento de tablets pequenos como o Google Nexus 7 e o Galaxy Tab 7.7. Menor e mais leve, o mini tem tela de 7,9 polegadas e pesa 308g ante as 9,7 polegadas e 607g do seu antecessor. Seu preço inicial é de US\$ 329, e haverá versões de 16, 32 e 64 gigabytes de armazenamento. A bateria

dura até dez horas.

Feito em alumínio, nas tradicionais opções preta e branca, ele não tem plástico em sua composição e pode ser segurado com apenas uma das mãos.

O aparelho começará a ser vendido na sexta-feira, com entregas a partir do dia 2 de novembro. No Brasil, o mini deve chegar no início de 2013.

● METRO

Sai cronograma de 9º dígito

Todos os números de celular do país devem ter nove dígitos até o fim de 2016. É o que prevê proposta da Anatel, que será avaliada nesta semana.

O maior número de dígitos, estipulado para aumentar a oferta de linhas, só é obrigatória, desde julho, nas cidades do Estado de São Paulo com DDD 11.

Segundo o cronograma da Anatel, até 31 de dezembro de 2013 entram na regra as cidades do interior de SP (DDDs de 12 a 19). Até 31 de dezembro de 2014,

Rio de Janeiro (DDDs de 21 a 28). Por fim, até 31 de dezembro de 2016, todos os Estados deverão seguir a mudança. A nova regra vale para todas as operadoras de telefonia móvel, exceto para as que usam conexão via rádio, como a Nextel.

O cronograma da Anatel prevê prazos para adaptação dos usuários. Para que a mudança não seja brusca e repentina, a agência estabelece um prazo em que as empresas interceptam e redirecionam as chamadas.

● METRO

Alimentos mais baratos

A inflação medida pelo IPC-S (Índice de Preços ao Consumidor - Semanal) va-

riou 0,57% na terceira pré- via de outubro, taxa 0,05 ponto percentual abaixo da taxa registrada na última divulgação, segundo divulgou a Fundação Getúlio Vargas, onem.Das oito clas-

ses de despesa que integram o cálculo do índice, quatro registraram decréscimo: alimentação, habitação, saúde e cuidados pessoais.

● METRO



Hortaliças e legumes tiveram maior decréscimo



MOTOROLA MOTOSMART

Grátis

para portabilidade
no **Claro Ilimitado 100**
Valor do Plano R\$ 130,71



NOKIA LUMIA 710

Grátis

para portabilidade
no **Claro Ilimitado 100**
Valor do Plano R\$ 130,71

**Experimente 3 meses grátis de internet
com velocidade 3GMax no Claro Ilimitado.**

Tudo ilimitado.



Ligação local
para Claro

+



Torpedos para
qualquer operadora

+



Internet

+



Roaming e DDD
para Claro com 21



Compartilhe cada momento.

Claro

Os 3 meses de acesso gratuito à internet são válidos para as contratações a partir do Claro Ilimitado 100.

Promoção não cumulativa, com restrições e intransferível, válida para adesão de pessoa física de 2/10/2012 a 31/10/2012 na composição Claro Ilimitado indicada, ou enquanto durar o estoque. Limitada a 4 ativações e 1 aparelho por CPF. Sujeita a análise de crédito, assinatura de contrato, permanência mínima de 12 meses e multa contratual. Oferta exclusiva para portabilidade entrante de plano pós-pago na Claro, mediante apresentação das três últimas contas de outra operadora do plano pós-pago atual do cliente, sendo que estas últimas contas deverão ter como referência o mês anterior ao da portabilidade para a Claro. Pacotes de acesso ilimitado à internet com redução de velocidade de até 128Kbps após o consumo da franquia contratada. Oferta Roaming Nacional válida para as contratações do Pacote de LD Nacional. Os Torpedos são válidos para qualquer operadora nacional e não poderão ser usados com finalidade comercial, publicitária ou outra forma que caracterize uso indevido. Consulte condições no regulamento. Ligações DDD ilimitadas para Claro utilizando o CSP 21 da Embratel. Valor do plano Claro Ilimitado 100: R\$ 130,71/mês. Consulte mais informações sobre os benefícios da oferta Claro Ilimitado e outras restrições em www.claro.com.br ou ligue 1052. Imagens meramente ilustrativas. Internet Móvel mais Rápida - Segundo a revista INFD de junho/2012, na média geral de 11 cidades avaliadas, a Claro foi a operadora que registrou as melhores taxas de download.

A vez da política externa

► No terceiro e último debate nos EUA, Obama e Romney bateram boca, mas pouco discordaram sobre esse tema

O terceiro confronto verbal entre o presidente Barack Obama e o rival, Mitt Romney, na noite de anteontem, marcou o tom de embate do democrata e a busca pela moderação por parte do republicano. Ambos falaram de política externa, com foco nos eleitores indecisos. Eles representam menos de 5% do eleitorado, mas são essenciais para definir uma eleição muito acirrada.

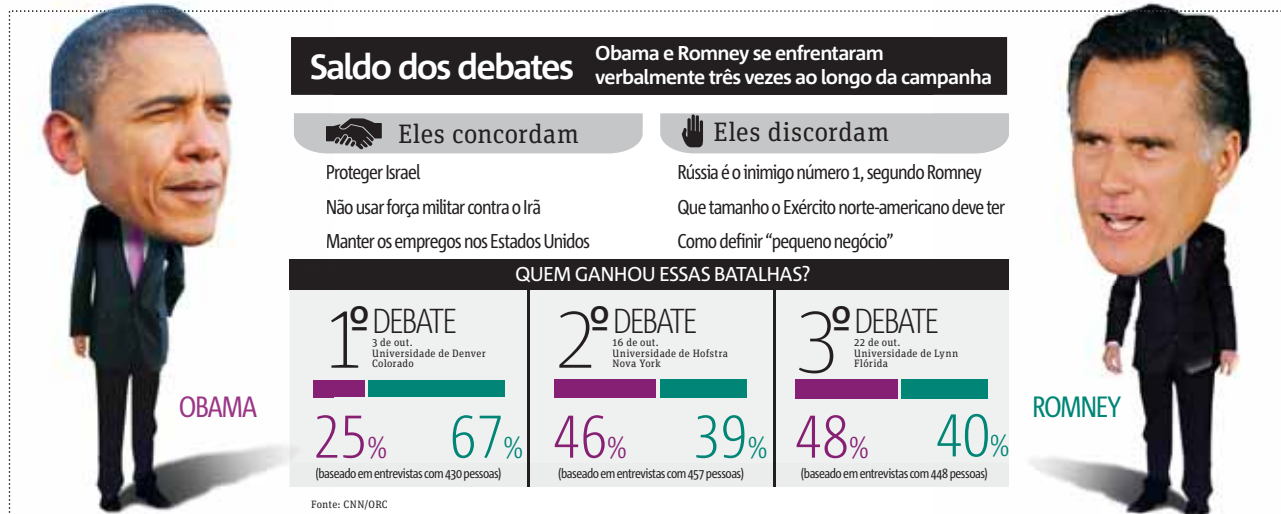
O Metro convidou dois norte-americanos para apenas ouvirem o debate, sem ver o confronto na televisão. “Uma coisa que me impres-

sionou foi como Obama e Romney não são diferentes em relação à política externa”, disse Gabriel Reyngold.

Para Sarika Chawla, o debate pouco contribuiu para a campanha de ambos. “Parecia uma sessão de conclusão, na qual não se avançou muito”, reclamou.

Dos três debates realizados, esse teve a menor audiência (por causa da programação esportiva nos EUA). Pesquisas indicam que Obama se saiu melhor. Ele enfrenta Romney nas urnas em 6 de novembro.

● METRO INTERNACIONAL



Breves

Mordomo fica no Vaticano

CONDENAÇÃO. O ex-mordomo do papa Bento XVI deve cumprir a pena de 18 meses de prisão em uma delegacia do Vaticano. Paolo Gabriele foi condenado pelo roubo de documentos secretos da Igreja. Ainda é possível, porém, que o pontífice conceda o perdão a Gabriele. ● METRO

Novo imposto para Europa

CRISE. A Comissão Europeia, braço executivo da União Europeia, deu sinal verde para a criação de um imposto sobre transações financeiras. A ideia é que a taxa ajude o

continente a sair da crise. A proposta vai para o parlamento europeu. ● METRO

Emir do Catar visita Gaza

PALESTINA. O emir do Catar, Hamad al Thani, visitou ontem a Faixa de Gaza. Trata-se do primeiro chefe de Estado a pisar na região desde 2007, quando o grupo islâmico Hamas assumiu o controle do governo palestino. O Hamas é considerado terrorista pelo ocidente. ● METRO

Síria dará anistia geral

GUERRA CIVIL. O governo sírio vai conceder anistia aos presos políticos. A decisão, porém, não incluiu os “terroristas”. ● METRO

Ministro japonês era ligado à máfia

Menos de três semanas depois de assumir o cargo, o ministro da Justiça do Japão deixou o governo. Keishu Tanaka teria ligações com a Yakuza, a máfia japonesa. Sua saída do gabinete mergulha a atual gestão em uma crise e dá munição para que os opositores reclamem a antecipação das eleições.

Inicialmente, Keishu Tanaka justificou seu afastamento por problemas de saúde. Mais tarde, ele assumiu ter organizado a festa de casamento de um membro da máfia, há 30 anos.

O ex-ministro também teria recebido doações políticas de um estrangeiro, entre 2006 e 2009, o que é proibido no Japão. O atual governo já enfrenta popularidade de 20%. ● METRO

‘Cultura’ da BBC permitiu que abusos fossem ignorados

Em um dos maiores escândalos a atingir a emissora britânica BBC, o diretor-geral da rede, George Entwistle, reconheceu a omissão da empresa em relação às dezenas de denúncias de abuso sexual praticadas por um apresentador de TV. Entwistle esteve ontem no parlamento britânico e disse que “um amplo problema cultural” na BBC permitiu os crimes.

A declaração se seguiu à renúncia, na segunda-feira, de Peter Rippon, edi-

tor do “Newsnight”, o principal programa jornalístico da BBC. Rippon admitiu ter barrado uma matéria sobre o caso, no ano passado.

A crise estourou há algumas semanas, quando ficaram conhecidas denúncias contra Jimmy Savile, um popular apresentador da BBC. Nos anos 1970 e 1980, ele teria abusado de meninas de 12 anos, inclusive nas dependências da emissora. Savile morreu no ano passado. ● METRO



Mau tempo



Montevideu em estado de alerta

As autoridades uruguaias declaram alerta vermelho para as condições climáticas, devido às fortes chuvas que atingiram o país. Ondas gigantes se formaram, e os ventos chegaram a 120 quilômetros por hora. Escolas foram fechadas e a inundação matou, pelo menos, uma pessoa desde o início da semana.

CRISE NUCLEAR

Irã diz que não venderá petróleo

O governo iraniano ameaçou interromper as exportações de petróleo se as sanções econômicas ocidentais ficarem mais intensas. As autoridades disseram ter um “plano B” para sobrevivência do país sem a receita do recurso natural. O Irã é um dos exportadores do Golfo Pérsico e tem sofrido represálias por não negociar seu programa nuclear. ● METRO



Matriz

Cebola Branca **1,98**
kg



Mamão Papaia Golden Caliman Inteiro kg **2,99**



Banana-caturra **1,45**
kg



Ameixa Vermelha Orgânica Importada kg **5,98**



Cenoura kg **1,78**

Leite Condensado Mococa TP 395g un **2,29**



Na compra de 3 unidades, cada uma sai por

1,99

Maionese Tradicional Hellmann's Sachê 200g un



1,77

LEVE **3** PAGUE **2**
Na compra de 3 unidades, cada uma sai por **1,18**

*Travesseiro Visco Nasa 4255 Fibrasca **27,90**



Farinha de Trigo T1 Garota 1kg **0,99**



Pizza Degli Amici 350g **3,99** cada



Óleo de Soja Concórdia 900ml **2,98**



*Carrinho de Compras ST-804F Star **29,90**

Detergente em Pó Ace 2kg **5,98**



Preço por kg nesta embalagem **2,99**

*Filé de Merluza do Alasca Congelado Fliper Pacote 1kg **9,95** cada



Patinho Bovino Resfriado Pedacos kg **13,75**



Frango Congelado Sadia kg **3,59**



Ofertas válidas para o dia 24/10/2012 ou enquanto durarem os estoques. *Produtos disponíveis nas lojas Zaffari CenterLac, Ipiranga, Higienópolis, Cristóvão Colombo, Cavallhada, Otto Niemeyer Wallig, Hiper Caxias e nos Bourbon Hipermercados Assis Brasil, Ipiranga, Country, Canoas, São Leopoldo, Novo Hamburgo e Passo Fundo. • Em consideração aos nossos clientes, não vendemos por atacado. • As fotos deste anúncio são meramente ilustrativas. • Garantimos aos nossos clientes a quantidade mínima de 50 quilos/10 unidades de cada um dos produtos anunciados.



Zaffari **BOURBON**
ECONOMIZAR É COMPRAR BEM

2 cultura

Espetáculo revive clássicos da Motown

ISABELLE NERI VICENTINI/DIVULGAÇÃO



► Cantoras fazem sete trocas de figurinos durante o musical

► Musical 'O Som da Motown' faz três apresentações no Teatro Sesc

Na leva dos grandes musicais brasileiros, não poderia faltar uma homenagem ao gênero mais dançante de todos: a black music norte-americana.

Já visto por mais de 60 mil pessoas no Rio de Janeiro e São Paulo, "O Som da Motown" estreou em 2009 e coloca em cena canções eternizadas por astros e estrelas como Michael Jackson, Diana Ross, Stevie Wonder, Lionel Richie, Marvin Gaye, além dos grupos como The Supremes, The Jackson Five, The Temptations, entre outros. Todos foram lançados pela gravadora fundada há 50 anos e que mudou a história da música mundial, apostando num elenco que só tinha artistas negros e que apresentou a energia da black music para o resto do mundo.

Os diretores cariocas Cláudio Figueira e Renato Vieira não tiveram a inten-

ção de contar a história da Motown, mas, sim, retratar o espírito de uma época. "Queremos que a juventude de hoje saiba o que a Motown representou. Usamos de muita liberdade poética para abordar uma sonoridade que marcou várias gerações", destacam os diretores.

Com muito brilho e cabelos armados, cinco cantoras escolhidas em audições – Simone Centurione, Ellen Wilson, Alcione Marques, Debora Pinheiro e Fabrícia Lees – releem sucessos marcantes, junto com uma banda de cinco músicos. Ao longo de cinco blocos, elas realizam sete trocas de figurinos. O espetáculo dura uma hora e 20 minutos. ● METRO POA

No Teatro Sesc (av. Alberto Bins, 665 - tel.: 3284-2070) De hoje à sexta-feira, às 20h R\$ 20, com desconto para estudantes e classe artística

EU SOU A NIKON D3100



D3100 | 14.2 MP | Vídeos Full HD | Lentes Intercambiáveis | Modo Guia



At the heart of the image™

www.nikon.com.br | SAC: sac@nikon.com.br | 0800-88-NIKON | (0800-88-64566) | f YouTube /NikonBrasil



Foto do Dia 24/10

Até o dia 9 de novembro, um fotógrafo e sua criação serão publicados no Jornal Metro. Participe!

Patrocínio



"Folha morta!"



Rubens Carvalho - Santos / SP
Categoria: Favorito

Parceiro Internacional



Apoio



www.metrophotochallenge.com



O que ele faz,
ninguém consegue.

Acerto de contas com a vida

► Aposta do cinema nacional, 'Gonzaga – De Pai para Filho' estreia sexta e trata de dois ícones da nossa música



► Adelino Lima e Julinho Andrade em cena do filme

DIVULGAÇÃO

Sorridente e brincalhão, Luiz Gonzaga era o Rei do Baião e um legítimo “figuraça”. Admirado pelos colegas de profissão e idolatrado por multidões, o pernambucano nascido no sertão de Exu teve uma vida pessoal complicada: foi vítima de racismo na infância, viu a mulher morrer de tuberculose ainda muito jovem e nunca teve certeza da paternidade do filho, a quem deu seu nome e depois virou Gonzaguinha.

Era uma trajetória como essa, emocionante e brasileira, que o diretor Breno Silveira queria levar para a tela do cinema depois do sucesso estrondoso de “2 Filhos de Francisco”, até hoje uma das maiores bilheterias do país. A aposta em “Gonzaga – de Pai para Filho” foi grande: R\$ 12 milhões na produção, estreia nesta sexta-feira com 400 cópias, direção de arte primorosa e vários atores se re-

12 milhões foi o custo total da produção, que entra em cartaz nesta sexta-feira com 400 cópias.

vezando nos papéis principais. E se o tom musical do filme sobre Zezé di Camargo e Luciano nunca foi unanimidade, agora a plateia vai se deliciar ouvindo clássicos como “Juazeiro”, “Asa Branca” e “Sangrando”.

“Gonzaga – de Pai para Filho” tem um de seus grandes momentos na virada musical do jovem sanfoneiro Luiz Gonzaga, que deixou a vida no sertão para tentar vencer no Rio de Janeiro nos anos 1940. O jovem pobre resolveu tocar o que era moda – fados e tangos –, mas só chamou a atenção quando sua alma nordestina falou mais alto.

Não demorou para que os ritmos do nordeste agradassem aos brasileiros do “Sul” e Gonzaga caiu na es-

trada, deixando o filho pequeno e órfão de mãe com um casal de amigos.

Gonzaguinha cresceu se sentindo rejeitado pelo pai, a quem só foi procurar depois de adulto e já fazendo sucesso na MPB. Este reencontro entre pai e filho é outro grande momento do filme, construído a partir de gravações originais feitas pelo próprio Gonzaguinha, que queria entender sua história e suas origens.

Os gaúchos têm um motivo a mais para ver o longa: a atuação impressionante de Julinho Andrade, que vive um Gonzaguinha perfeito. O protagonismo de Gonzaga também é criterioso, com três atores na interpretação: Lan Vieira (dos 17 aos 23 anos), Chaminho do Acordeom (dos 27 aos 50), e Adélio Lima (aos 70).



MÔNICA KANITZ
METRO PORTO ALEGRE

Um filme bem brasileiro

O diretor Breno Silveira gosta de retratar tipos bem brasileiros e mergulhar na alma do povo. “2 Filhos de Francisco” encantou público e crítica com a história de superação da dupla Zezé di Camargo e Luciano. Recentemente, fez o ator João Miguel viver um caminhoneiro sofrido em “À Beira do Caminho”.

Como foi fazer o longa sobre Gonzaga e Gonzaguinha? Incrível. Esse filme estava há sete anos comigo. Desde que eu recebi a caixa com as fitas cassete de conversas entre Gonzaguinha e o pai, vi que tinha que contar essa história. Era um filho querendo entender o pai, por-

que ele foi abandonado. Aquilo me comoveu.

Houve dificuldade na busca pelos intérpretes?

Sim. Mas acaba que procurei figuras parecidas e encontrei almas parecidas. No caso do Gonzaguinha, quando o Júlio Andrade [ator] surgiu caracterizado, com peruca e barba, achava que era um E.T, uma reencarnação. Fora que ele tem uma atuação incrível. Mas, para achar um Gonzaga à altura do mito, a equipe foi ao nordeste fazer seleção. Foi quase um ano procurando. Daí achamos o Chaminho do Acordeon, que é sanfoneiro, e o Adélio Lima, que é guia de museu e fez o

Gonzaga mais velho. Eles me surpreenderam.

No Festival do Rio, na sessão de pré-estreia, o público aplaudiu o filme de pé...

Fiquei muito orgulhoso e emocionado. Só espero que os exibidores deixem “Gonzaga” em cartaz, porque o sucesso virá com certeza do boca a boca. Foi o caso de “2 Filhos de Francisco”, que ninguém levava fé e deu no que deu: mais de cinco milhões de espectadores.

Quais momentos das filmagens mais o emocionaram?

A discussão entre Gonzaguinha e Gonzaga é muito bonita e comoveu a todos na filmagem quando o filho diz: ‘você não é meu pai, é um cartaz’. E gravar a cena dos dois se encontrando em Juazeiro também foi tocante e intenso.

Que avaliação você faz do longa-metragem?

“Gonzaga” é um filme bem brasileiro. Creio que conseguimos trazer essa tônica da nossa cultura de raiz, que acho tão importante. Quero que o público se identifique e se emocione.



BRUNA PRADO/METRO RIO
► Breno Silveira é o diretor do longa

Breves

Chorinho ao meio-dia

INSTRUMENTAL. O Regional Clube do Choro de Porto Alegre faz o show de hoje no foyer do Theatro São Pedro, a partir das 12h30. O grupo, formado por músicos veteranos que tocam juntos há mais de 20 anos, interpretam repertório de Pixinguinha, Noel Rosa, Lupicínio Rodrigues, Túlio Piva, Tom Jobim, entre outros. Grátis.

● METRO POA

Wander toca no Zelig

PUNK BREGA. Em temporada todas as quartas no Zelig (r. Sarmiento Leite, 1086), o “bardo sulista” Wander Wildner mostra suas canções mais recentes, além das clássicas “Boas Notícias” e “Caminando y Cantando”. Junto, vão estar os músicos Jimi Joe e Mauricio Chaise. A partir das 21h, com ingressos a R\$ 20. Reservas pelo tel.: 3286- 5612. ● METRO POA

Uma nova versão do linguiceiro

CAROL ZIMMER/DIVULGAÇÃO



► Peça de Daniel Colin reestreada amanhã

Sempre surpreendente, a história do casal porto-alegrense que assassinava pessoas para fazer linguica está de volta aos palcos, desta vez em formato de musical. Depois da estreia em agosto, no Theatro São Pedro, “O Linguiceiro da Rua do Arvoredo” ganha temporada a partir de amanhã no Teatro Renascença (av. Erico Veríssimo, 307).

Com direção de Daniel Colin, a peça tem trilha sonora roqueira assinada por Bruno Westerman e Lauro Pecktor e elementos inspirados no expressionismo

alemão. Os personagens principais são José Ramos (o ator Leandro Lefa) e Catarina Palse (Ursula Collischonn), apontados como autores dos crimes, e Carlos Claussner (Denis Gosh), que era o dono do açougue que vendia os quitutes feitos de carne humana. Há mais quatro atores em cena, que interpretam as canções ao vivo.

A temporada vai até 4 de novembro, com apresentações de quinta a sábado, às 21h, e domingo, às 20h. Ingressos no local a R\$ 20.

● METRO POA

As pessoas estão prestando mais atenção nas suas opiniões, mostre a elas o quanto é importante que todas estejam juntas para que o grupo seja realmente feliz.

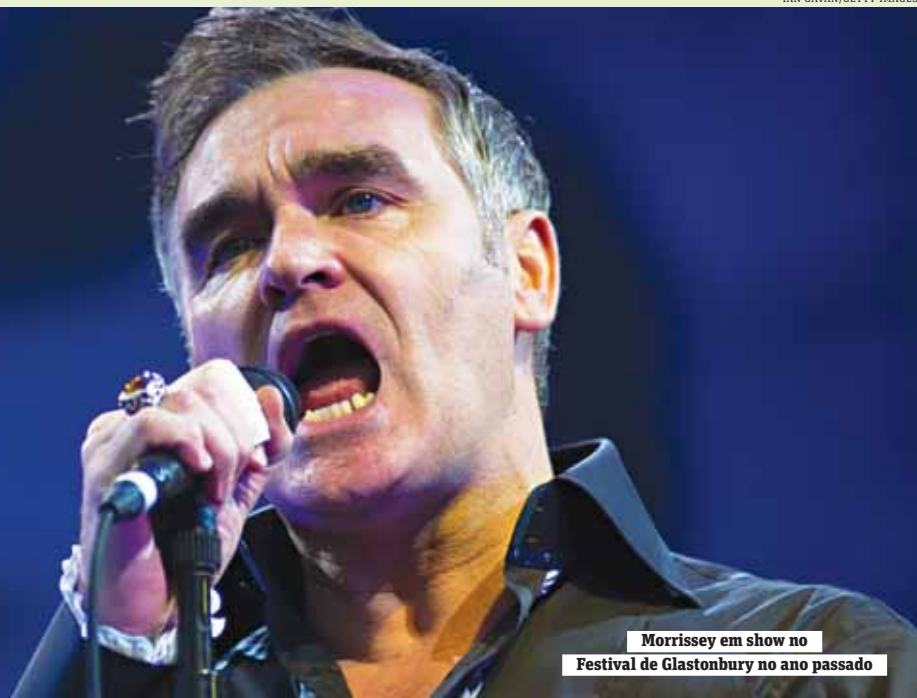
Metro
entrevista

IAN GAVAN/GETTY IMAGES

MORRISSEY

‘RETOMAR OS SMITHS SERIA COMO DIRIGIR NA NEBLINA’

► Músico diz ter vivido uma ‘overdose de si’ ao escrever autobiografia e nega o retorno da banda



Morrissey em show no Festival de Glastonbury no ano passado

Com 30 anos de carreira, Morrissey, 53, ainda é reconhecido como o vocalista do The Smiths, apesar de o período com a banda de Manchester representar menos de um terço de seu tempo na indústria da música. Ele lança em dezembro uma autobiografia já classificada por sua editora, a Penguin Books, como um clássico.

Houve algum episódio da sua vida que você exorcizou mais ao escrever a autobiografia?

O horror é igualmente balanceado por toda a minha vida. A experiência de escrever foi meio como a de me trancar em um quarto

escuro e torcer para Deus fazer algo para tudo melhorar.

Você deixou algum episódio de fora por já ter tratado dele em alguma canção?

Não, porque algo que merece ser dito deve ser repetido.

Como foi lidar com um formato de escrita tão extenso? Às vezes me sentia levado e, nessas horas, você pode acabar com uma overdose de si. Mas, mesmo quando estava de folga, achava algo para colocar no livro.

Você é um grande frasista. Poderia antecipar a primeira ou a última frase do livro?

Em hipótese alguma.

Há algum verso de alguma canção sua pelo qual você gostaria de ser lembrado?

Felizmente, há vários. Quando você grava canções como “Life is a Pigsty” não dá para negar que você pelo menos tem algo a dizer, apesar de a revista “Rolling Stone” ter tentado bastante me varrer do mapa.

A morte está bastante presente nas letras de suas músicas. Você já escolheu uma frase para seu epitáfio? “Mãe querida, deixe-me entrar”, de [Geoffrey] Chaucer (1343-1400). Acho que essa está ok.

Você sempre soube que teria uma carreira tão longa?

Não tinha ideia disso. Na verdade, não é uma carreira de fato. Tudo não passa de um grande deslizamento de terra. Já faz 30 anos, o que é tão inimaginável que parece ser uma vida inteira.

O que o faz rir?

Minha imagem pelado. Felizmente não é algo que vejo sempre. Tenho sempre o olho para o outro lado (risos).

Há algum cover de alguma música sua que o emocionou?

Amo todas as versões, mas a que fez minha cabe-

ça girar por um dia inteiro foi a “Suedehead”, de Thelma Houston. Em parte porque a imprensa britânica cravou que minhas músicas nunca agradariam aos negros.

Você continua com a ideia de parar com os shows depois dos 55 anos?

Duvido muito que eu consiga chegar até os 55.

Quão importante foi para você ter seus sentimentos em relação à família real revelados durante as Olimpíadas?

Não vejo minha postura apenas como criticismo, mas como uma observação inteligente. A chamada realza é uma ditadura:

hoje não é mais possível criticá-la na Inglaterra ou sugerir uma visão contrária. A mídia não pode investir mais em nenhum debate aberto. É o Terceiro Reich.

No livro você se refere aos Smiths de uma maneira que faça os fãs pararem de perguntar quando a banda vai voltar?

Acho que as pessoas nunca vão parar, porque elas não entendem a história da banda. Uma retomada dos Smiths seria como dirigir em meio à neblina.



PAT HEALY
METRO INTERNACIONAL



► Pinturas retratam mulheres num mercado de flores

REPRODUÇÃO

Coloridas para dançar

O artista plástico e publicitário Marcelo Hübner apresenta sua nova coleção de pinturas na Galeria de Arte Bublitz (av. Neusa Brizola, 143 – tel.: 3029.0109).

O artista segue com seu estilo de figuras femininas quase impressionistas, em cenários coloridos e festivos. Nesta nova série, ele apresenta 22 pinturas em telas que trazem os tradicionais mercados de flores e colheitas. Além disso, a

mostra traz 10 esculturas em bronze, também com floristas, uma nova aposta artística de Hübner.

No meio das plantas coloridas, mulheres com lenços na cabeça e longas saias parecem dançar. A cena se repete, tela após tela, com leves nuances de cor, forma e textura. Hübner se define como “um desenhista por natureza” e admite estar sempre em busca da beleza. “Minha intenção é

aprimorar a luz, o movimento e a cor, me concentrando nas pinceladas que dão vida às flores”. explica.

Natural de Porto Alegre, Hübner mora atualmente em Florianópolis, onde mantém um atelier próprio.

A exposição fica em cartaz até 24 de novembro, com visitação de segunda a sexta, das 9h às 19h, e aos sábados, das 9h às 16h.

► METRO POA



LABORATÓRIO
SENHOR DOS PASSOS
A SUA CONFIANÇA É O NOSSO MELHOR RESULTADO

UNIDADES - PORTO ALEGRE • ALVORADA • CACHOEIRINHA • CANOAS • GRAVATAÍ

ATENDEMOS OS MELHORES CONVÊNIOS!!!



Central de Relacionamento
Fone: (51) 3284.0000

www.senhordospassos.com.br

3
esporte

Vivenciando uma partida de cada vez

► **Fernandão quer pensar jogo a jogo e não demonstra temor sobre sua provável saída**

Faltam 630 minutos para o Inter encerrar sua participação no Campeonato Brasileiro. Os primeiros 90 dessa série serão disputados esta noite contra o Vasco, em São Januário. Uma vaga para a Libertadores está distante, mas a vitória fora de casa diante de um adversário próximo a partir das 20h30 de hoje serve para dar ânimo novo ao elenco.

Para Fernandão, cujo futuro parece longe do Beira-Rio em 2013, os próximos confrontos devem ser vivenciados em sua plenitude, independente do que o futuro possa reservar para cada componente da delegação colorada.

“O mais importante é viver cada jogo. Jogaremos contra um adversário direto nosso. São sete jogos para buscar a vitória. A realidade é essa, infelizmente”, comenta o treinador.

Apesar da distância para a quarta colocação, o treina-

dor tenta encontrar motivação para reverter o atual momento – nos dois últimos jogos, o Inter perdeu para Atlético-GO e Figueirense, as duas piores equipes da competição.

“Vou me motivar para fazer o meu melhor até para que eu consiga um emprego também (caso não fique). Não me preocupo com renovação. Quero terminar bem o Brasileiro”, garante.

Em campo, o desfalque será Leandro Damiano, com desconforto muscular. Kleber, D'Alessandro e Forlán retornam ao time.

● METRO POA

Vasco: Fernando Prass; Jonas, Dedé, Douglas e Wendel; Nilton, Felipe Bastos, Juninho e Felipe; Carlos Alberto e Eder Luis
Técnico: Marcelo Oliveira

Inter: Muriel; Nei, Rodrigo Moledo, Juan e Kleber; Ygor, Guinazu, Fred e D'Alessandro; Forlán e Dagoberto.
Técnico: Fernandão

Estádio: São Januário, no Rio de Janeiro, às 20h30
Transmissão: Rádio Bandeirantes, Esportes 90.3 FM, Ipanema FM e Pay Per View.



► Fernandão diz ter ânimo para seguir até o fim do ano

ALEXANDRE LOPS/INTERNACIONAL

Vasco quer encher o estádio

Após passar as 30 primeiras rodadas no G-4, o Vasco saiu da zona de classificação à Libertadores. Para tentar se recuperar, a direção baixou pela metade o valor dos ingressos para o jogo de hoje à noite. Para quebrar a série de três derrotas seguidas, o

técnico Marcelo Oliveira repetirá a escalação do time pela primeira vez desde sua chegada, em 12 de setembro. Wendell segue improvisado na lateral-esquerda e Felipe seguirá no meio-campo do time.

● METRO POA

3 derrotas seguidas é a sequência do Vasco no Brasileiro. Nesses jogos, o time sofreu sete gols e marcou dois.

Brasileirão 32ª rodada

SÁBADO

Palmeiras 2 x 0 Cruzeiro
Corinthians 1 x 1 Bahia
Grêmio 0 x 0 Coritiba

DOMINGO

Flamengo 1 x 0 São Paulo
Atlético-MG 3 x 2 Fluminense
Náutico 0 x 0 Portuguesa
Ponte Preta 1 x 0 Santos
Atlético-GO 0 x 1 Sport

HOJE

20h30 - Vasco x Internacional
22h - Figueirense x Botafogo

CLASSIFICAÇÃO

		P	V	GP	SG
1º	FLUMINENSE	69	20	53	29
2º	ATLÉTICO-MG	63	18	54	26
3º	GRÊMIO	59	17	48	18
4º	SÃO PAULO	55	17	48	18
5º	VASCO	50	14	38	4
6º	INTER	45	11	40	10
7º	BOTAFOGO	44	12	45	4
8º	CORINTHIANS	44	11	39	5
9º	CRUZEIRO	43	12	38	-3
10º	CORITIBA	42	12	45	-4
11º	SANTOS	42	10	39	-1
12º	NÁUTICO	41	12	38	-9
13º	PONTE PRETA	40	10	35	-7
14º	FLAMENGO	40	10	32	-9
15º	PORTUGUESA	39	9	35	0
16º	BAHIA	36	8	31	-5
17º	SPORT	33	8	30	-10
18º	PALMEIRAS	32	9	31	-19
19º	FIGUEIRENSE	28	7	36	-23
20º	ATLÉTICO-GO	23	5	31	-25

Classificados para a Libertadores
Rebaixados para a Série B

“O importante é viver cada jogo. São sete jogos para buscar a vitória. A realidade é essa.”

FERNANDÃO

Entre zebras e viradas

A vida não foi fácil para os gigantes do futebol europeu ontem. Os principais clubes do continente tiveram dificuldades nos jogos da Liga dos Campeões. Quem venceu teve de suar muito para conquistar os três pontos. Outros não tiveram a mesma competência.

Após sair perdendo por 1 a 0 para o Celtic, em casa, o Barcelona virou a partida para 2 a 1, com o gol da vitória sendo marcado nos acréscimos pelo lateral Jordi Alba. Quem também mostrou poder de reação atuando como mandante foi o Manchester United. Após sair em desvantagem de dois gols, os Red Devils conquistaram a vitória por 3 a 2

sobre o Braga.

A mesma força não foi demonstrada por Juventus e Chelsea. Os italianos empataram por 1 a 1 com os dinamarqueses do Nordsjælland, fora de casa. Já o Chelsea foi derrotado por 2 a 1 pelo Shakhtar Donetsk, na Ucrânia. Os gols dos ucranianos foram anotados pelos brasileiros Fernandinho e Alex Teixeira.

Hoje mais oito jogos fecham a terceira rodada da fase de grupos. Destaque para os jogos da chave D, com o Borussia Dortmund enfrentando o Real Madrid e o Ajax recebendo o Manchester City. Pelo Grupo C, o Milan, em crise, enfrenta o Málaga. ● METRO POA



► Alba comemora o gol da vitória

Breves

Jogadores do Juventude fazem greve

PARALISAÇÃO. O elenco do Juventude apareceu ontem no estádio Alfredo Jacobi e como protesto pelos três meses de salários atrasados não treinou. A direção do clube acredita que hoje os jogadores voltarão a trabalhar normalmente. O Alviriverde foi eliminado na Série D do Campeonato Brasileiro e está classificado para as quartas de final da Copa Hélio Dourado. ● METRO POA

Vila Belmiro é liberada pelo STJD

SANTOS. O Superior Tribunal de Justiça Desportiva aprovou ontem as obras realizadas na Vila Belmiro, estádio do Santos, para normalizar o acesso de ambulâncias no gramado e liberou o equipamento da interdição a que foi submetido na última sexta-feira.

A obra foi realizada após o zagueiro Rafael Marques, do Atlético-MG, ter tido dificuldades para ser removido após ficar desacordado em campo, na semana passada.

● METRO

Metro
entrevista

► José Roberto Guimarães trouxe o ouro no vôlei feminino das Olimpíadas de Londres

► Técnico do Vôlei Amil e da Seleção Brasileira acredita que Olimpíadas de 2016 serão um marco para o Brasil ► Treinador vê crescimento no país

JOSÉ ROBERTO GUIMARÃES 'OLIMPÍADAS DO RIO VÃO REVOLUCIONAR O ESPORTE BRASILEIRO'

Em 2012, José Roberto Guimarães mostrou mais uma vez que tem estrela. Chegou com uma Seleção descreditada na Olimpíada de Londres e, quando se esperava um título do time masculino, quem fez a felicidade dos brasileiros foram as meninas, sob o comando do agora tricampeão olímpico. Em entrevista exclusiva ao **Metro**, José Roberto ou Zé Roberto – como é chamado –, falou sobre a importância da realização dos Jogos Olímpicos no Rio de Janeiro, em 2016.

Normalmente os atletas olímpicos são esquecidos por três anos e meio e quando chegam aos Jogos existe uma pressão muito grande. Como você vê essa situação?
Isso tem mudado bastante. O Brasil se torna cada vez mais uma nação olímpica. O brasileiro gosta de esporte, se identifica com várias

modalidades e há um crescimento muito acentuado. Você vê o rúgbi, por exemplo, tem muita gente falando. O povo já vive o clima das Olimpíadas e valoriza muito os atletas.

Os investimentos feitos serão suficientes?

Os investimentos também têm crescido bastante. O governo liberou R\$ 2 bilhões quando fomos recebidos pela presidente Dilma, após a Olimpíada. Serão investidos em centros de treinamento, viagens, intercâmbios. Existe uma preocupação em fazer um grande trabalho.

Mas você acredita que o Brasil consegue realizar um evento do nível de Londres?

Claro. O momento nosso é de transformação, mas é muito bom. É importante ressaltar que o maior legado que a Olimpíada vai deixar não são as medalhas.

Não é superar Londres que vai significar uma melhora, mas acredito que o maior legado será o que os Jogos vão deixar para as futuras gerações de esportistas. Vai ser uma verdadeira revolução no esporte brasileiro.

E projetando para a equipe feminina de vôlei, o que é possível prever com relação às jogadoras em 2016?

Claro que uma parte das jogadoras que atuaram em Londres estarão no Rio em 2016, dependendo também da performance que elas tiverem nos próximos anos. Mas já tem uma geração nova chegando, que já está sendo preparada. Vamos trabalhar para mesclar esses dois grupos e, claro, incorporar aquelas que possam surgir no período.

CARLOS GIACOMELI
METRO CAMPINAS

Principais títulos

Campeão dos Jogos Olímpicos de Barcelona-1992; campeão do World Super Four-1992; campeão da Liga Mundial-1993; bicampeão Sul-americano (1993 e 1995); medalha de Bronze na Liga Mundial-1994; medalha de prata na Liga Mundial-1995; medalha de bronze na Copa do Mundo de Vôlei-1995; medalha de bronze na Liga Mundial-1996; medalha de bronze no Montreux Volley Masters-2003; tetracampeão do Campeonato Sul-americano de Voleibol; pentacampeão do Grand Prix; campeão do Campeonato Mundial de Voleibol-2006; medalha de ouro Jogos Olímpicos de Pequim-2008; e medalha de ouro Jogos Olímpicos de Londres-2012.

Passagem relâmpago



► Bolt faz sua tradicional pose em frente ao Cristo Redentor

SERGIO MORAES/REUTERS

Turista ilustre no Rio

No Rio de Janeiro para participar de eventos de seu patrocinador, o jamaicano Usain Bolt arrumou uma brecha na agenda para fazer um passeio na cidade. Em seu Twitter, a lenda do atletismo aproveitou comparou a velocidade de preparação do Rio para a Copa de 2014 com seu desempenho nas pistas de corrida: "Construção em plena velocidade Usain Bolt antes do Mundial de futebol".

Dia de encarar Roger Federer

Pela segunda vez na carreira, Thomaz Bellucci vai encarar o número 1 do mundo Roger Federer. Ontem, em sua estreia no ATP 500 da Basileia, na Suíça, o brasileiro derrotou, de virada, o japonês Go Soeda por 2 a 1 (4/6, 6/4 e 6/3). Hoje ele terá uma das tarefas mais complicadas de sua carreira ao atuar contra um dos maiores nomes da história da modalidade e que estará atuando em casa. No primeiro encontro entre os dois, Federer venceu por 2 a 1.

Brasileiros começam bem
No Challenger de Porto Alegre, os brasileiros arrancaram bem no primeiro dia dos jogos da chave princi-

pal, disputado ontem. Thiago Alves, tenista do país melhor ranqueado a disputar o torneio no Leopoldina Juvenil, venceu o croata Nikola Mektić por 2 a 0. Jogando em sua cidade, Guilherme Clezar bateu o romeno Adrian Ungur por 2 a 0.

A grande dificuldade do dia foi o forte vento. "Realmente estava difícil de jogar, com muito vento dentro de quadra. Mas gostei da minha postura, apesar da dificuldade extra", comentou Alves.

Hoje ocorre o complemento da primeira rodada. Destaque para o confronto entre Júlio Silva e o austríaco Andreas Haider Maurer. Os jogos iniciam às 11h e a entrada é franca. ● **METRO POA**



► Bellucci terá Federer pela frente

CRIGORY DUKOR / REUTERS

LIVROS + LIVROS
LIVROS RAROS?
LIVROS JURÍDICOS
E COLEÇÕES
ESGOTADAS?
FAÇA SEU PEDIDO PARA:
sanskryttus@hotmail.com
LIGUE AGORA PARA:
F: 51 3022-8989 | 9242-3387
+ DE 85 ANOS DE TRADIÇÃO & QUALIDADE !!
SANSKRYYTTUS

Chance para acertar o pé

► Grêmio pega o Barcelona para avançar na Sul-Americana e Kleber tenta voltar a marcar

O mês de outubro não foi dos melhores para os atacantes gremistas. Dos oito gols marcados nesse período somente dois saíram dos pés dos homens de frente. Para Kleber, a situação é pior. Ele não marca desde a vitória por 2 a 0 sobre o Náutico, em 13 de setembro, pelo Brasileiro.

Esta noite, no Olímpico, o Gladiador terá a chance de terminar com o incômodo jejum de gols. A partida contra o Barcelona de Guayaquil, no jogo de volta das oitavas de final da Copa Sul-Americana, terá uma pressão reduzida para que o jogador volte a marcar, já que no jogo de ida o Tricolor venceu por 1 a 0 e pode empatar para avançar de fase.

O momento de uma das principais contratações da temporada não preocupa ao técnico Vanderlei Luxemburgo. "Não tem muita explicação. É natural do futebol", minimiza o treinador. Conciliando a disputa do Campeonato Brasileiro com o torneio continental, Luxemburgo vai realizando malabarismos para manter o time focado e fisicamente forte para a disputa das duas competições. Para a partida contra os equatorianos, o zagueiro Gilberto Silva será poupado para o confronto diante do Bahia, no

sábado. Naldo entra no seu lugar.

O volante Souza participou normalmente do treino de ontem e concentrou com o elenco, mas sua escalação não foi confirmada. Caso não atue, Marco Antônio ingressa na equipe.

O Barcelona chega empolgado para entrar no gramado do Olímpico. No fim de semana, Los Toreros venceram o Deportivo Cuenca por 4 a 1 e assumiram a liderança do Campeonato Equatoriano. Entretanto, o treinador Gustavo Costas não contará com três titulares (Erazo, Campos e Roosevelt Oyola).



VALTER JUNIOR
METRO PORTO ALEGRE

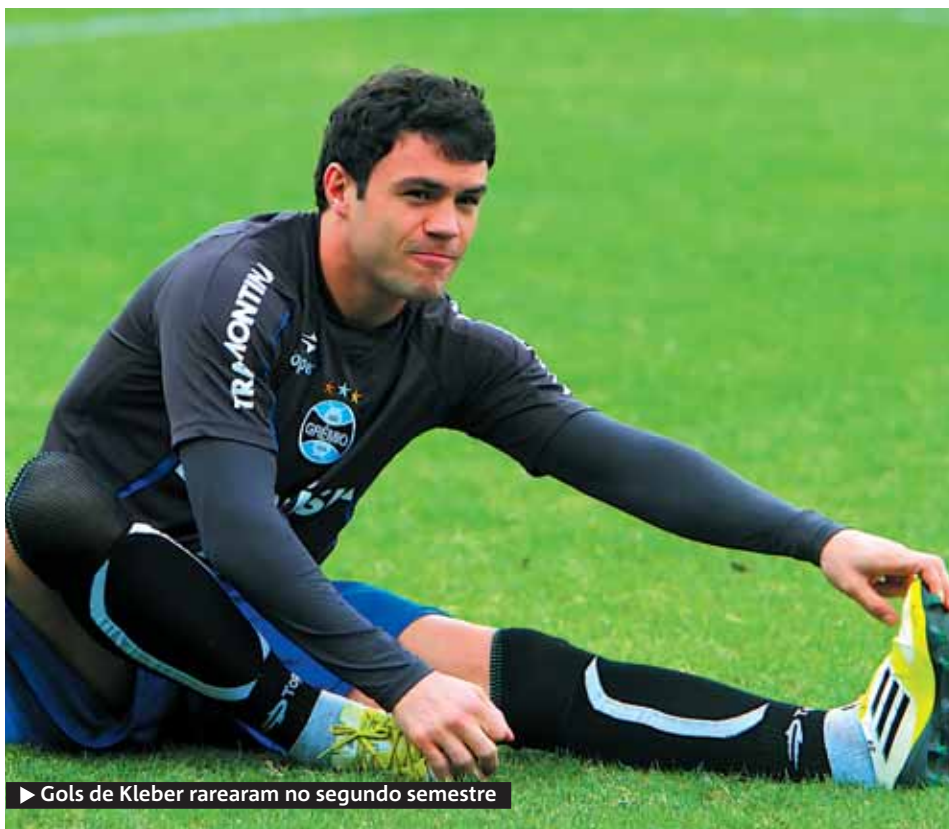


Grêmio: M. Grohe; Pará, Werley, G. Silva e A. Pico; Fernando, M. Antônio (Souza), Zé Roberto e Elano; Kleber e Marcelo Moreno. **Técnico:** V. Luxemburgo



Barcelona: Banguera; De la Torre, Ibarra, Peralza e Saucedo; Amaya, M. Arroyo, Díaz, Matamoros e Torres; Arrinton. **Técnico:** Gustavo Costas

Estádio: Olímpico, em Porto Alegre, às 22h. **Transmissão:** Rádio Bandeirantes, Esportes 90.3 FM, Ipanema FM e TV Globo.



► Gols de Kleber rarearam no segundo semestre

LUCAS UEBEL/GRÊMIO FBPA

Preferência gremista

O técnico Vanderlei Luxemburgo é uma das peças-chave para a campanha gremista este ano no Campeonato Brasileiro. Com seu contrato terminando no fim do ano, o presidente eleito Fá-

bio Koff declarou que quer contar com o treinador para a próxima temporada. Luxemburgo se mostrou receptivo, mas não garantiu a sua permanência para o próximo ano.

"Hoje a minha preferência é seguir no Grêmio. Ele tem direito de mudar, como eu tenho também de escolher onde trabalhar", explica o treinador gremista.

► METRO POA

São Paulo quer encher a sacola contra a LDU de Loja

O técnico Ney Franco resolveu fazer mistério para escalar o ataque do São Paulo contra a LDU de Loja, pelas oitavas de final da Copa Sul-Americana. O duelo acontece hoje, às 22h, no Morumbi. O treinador tem cinco opções para o lugar de Luis Fabiano, vetado pelo departamento médico. Willian José, Ademilson, Cícero, Douglas e Maicon.

O primeiro jogo terminou empatado por 1 a 1. O São Paulo tem dois resultados que lhe garantem a classificação às quartas de final: vitória por qualquer placar e empate sem gols. Caso o resultado do primeiro jogo se repita, o time que avança será conhecido nos pênaltis.

E quem se garantir na próxima fase do torneio continental terá Universidade de Chile ou Emelec pela frente.

► METRO

GUSTAVO EPIFANIO/FOTOARENA



► Willian José não tem escalação confirmada

Sandro Farias será candidato à presidência colorada

O grupo Convergência Colorada lançou ontem o seu candidato à presidência do Inter. O movimento político terá como representante Sandro Farias. João Patrício Herrman, que era cotado a concorrer ao cargo máximo do clube, foi convidado para ser o vice-presidente de futebol e deve aceitar o convite.

Com isso, o Inter terá três candidatos no pleito com os conselheiros, em 8 de novembro. Luiz Antônio Lopes será o outro postulante da oposição. O ex-presidente Vitorio Piffero será o seu vice de futebol.

Giovanni Luigi tentará a reeleição. Ele ainda não revelou quem comandará o departamento de futebol colorado. ► METRO POA

Jogo aberto

AO TRABALHO, PRESIDENTE!

LEONARDO MENEGHETTI
leitor.poa@metrojornal.com.br



Não me venham com o papo furado de que os 7.696 eleitores da chapa 1 votaram no projeto. Balela. Votaram em Fábio Koff. Votaram nos títulos de Fábio Koff. O conselho de administração é importante, reconheço. Mas a escolha se deu em cima do nome do maior dirigente da história do clube. Agora há uma questão importante que deve ser dita: apenas a presença de Koff como presidente não significa que o Grêmio alcançará o bicampeonato mundial. Será preciso muito trabalho, inteligência e competência.

O futebol mudou consideravelmente desde a saída de Koff do Grêmio, em 1996. As relações se alteraram, os valores e inclusive as pessoas envolvidas. Ele tem a vantagem de ter presidido o Clube dos 13, portanto, ambientado com as novidades. Para evidenciar como o tempo de afastamento foi longo: desde que Koff deixou a presidência o Grêmio esteve mais uma vez na segunda e o rival ganhou

duas Libertadores e um Mundial. O Brasil ainda não era penta e o River Plate, que meses atrás estava na Segunda Divisão argentina, era o campeão da América. O mundo mudou. Bill Clinton mandava nos EUA, Boris Yeltsin na Rússia, Menem na Argentina e Fernando Henrique no Brasil. A Europa não conhecia o Euro, as Torres Gêmeas estavam em pé, o filme O Quatrão era indicado ao Oscar, e a ovelha Dolly estava sendo clonada. O celular, que mais parecia um tijolo, era apenas um aparelho de telefonia móvel – para os chiques. E nem se falava em redes sociais.

Koff e seus companheiros de gestão terão de trabalhar sem fazer terra arrasada. Ou seja, sem considerar que está tudo errado no clube. Há avanços importantes, especialmente deste último ano de gestão de Paulo Odone. A contratação de Vanderlei Luxemburgo foi acertada. Ele faz o Grêmio ter uma campanha acima da qualidade do time neste Brasileiro. Elano, Zé Roberto e Kleber foram acertos da atual direção, que também foi competente nas saídas de Victor e Rochemback. E há outros jogadores que não devem seguir para a Arena.

A nova gestão do clube precisará de homens experientes e vencedores no departamento de futebol. É preciso um vice-presidente político. Mas também de nada adianta colocar um dirigente que seja dominado pelo vestiário. Alguém, por exemplo, que o técnico comande.

Lembram de Renato Portaluppi patrolando o departamento de futebol gremista? Certa vez, quando questionado sobre reforços no começo da temporada, se saiu com o "eu já dei tudo mastigadinho para eles...". Não há mais espaço para este tipo de postura no futebol profissional. O dirigente tem de se impor. Ser respeitado também pelo grupo de jogadores. E isso só se consegue com um nome conhecido, experiente, vencedor e de atitude. Que os aprendizes sejam colocados no seu devido lugar.

O que quero dizer é que não basta ser uma legenda, como Koff é e foi muito bem definido pelo concorrente Odone. É preciso, agora, arregaçar as mangas. E ter competência, o que o novo presidente já mostrou ter de sobra. Mas 16 anos se passaram.

Ao trabalho 2 - De forma melancólica chega ao final a gestão Giovanni Luigi. Nos quatro anos que antecederam a era Luigi, o Inter ganhou dois títulos da Libertadores, o Mundial, a Recopa, Copa Sul-Americana e o Gauchão em duas oportunidades, além de torneios como Suruga e Dubai Cup. Nos dois anos de Giovanni Luigi: o bicampeonato gaúcho e mais uma Recopa. E pelo segundo ano fez um Campeonato Brasileiro medíocre, sem nem chegar perto da disputa de título. Não sei quem será o próximo presidente vermelho, mas sei que terá muito trabalho para reconstruir o que foi desmanchado. A herança da atual direção não é boa.